

# Breville

Breville is a registered trademark of Breville Pty. Ltd.

## **Breville Customer Service Center US Customers**

✉ 19400 South Western Ave  
Torrance  
CA 90501-1119

☎ Service Center: 1 (866) BREVILLE

Email [askus@brevilleUSA.com](mailto:askus@brevilleUSA.com)

[www.brevilleusa.com](http://www.brevilleusa.com)

## **Canada Customers**

✉ Anglo Canadian  
2555, Chemin De L' Aviation  
Pointe-Claire (Montréal)  
Québec H9P 2Z2

☎ Service Centre: 1 (866) BREVILLE

Fax (514) 683-5554

Email [askus@breville.ca](mailto:askus@breville.ca)

[www.breville.com](http://www.breville.com)



PRINTED ON  
RECYCLED PAPER

© Copyright. Breville Pty. Ltd. 2008

Due to continual improvements in design or otherwise, the product you purchase may differ slightly from the one illustrated in this booklet.

Model CT75XL/A Issue 2/08

Packaging Code: NA

**Breville**

**Ikon Toaster**

Model CT75XL/A

# Contents

	Page
Breville recommends safety first	3
Know your Breville Ikon Toaster	6
Operating your Breville Ikon Toaster	7
Care and cleaning	9
French	10
Spanish	20



# Congratulations

on the purchase of your new Breville Ikon Toaster

# Breville recommends safety first

## IMPORTANT SAFEGUARDS

We at Breville design and manufacture consumer products with the safety of you, our valued customers, in mind.

### Read all instructions before operating and save for future reference



When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

- Read all instructions before using.
- Do not touch hot surfaces. Use handles or knobs.
- To protect against electrical shock do not immerse cord, plug or other non-removable parts of this toaster in water or other liquid.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before cleaning or taking off parts.
- The use of accessory attachments not recommended by the manufacturer may cause injuries.
- Do not use appliance for other than intended use.
- Oversized foods or metal utensils must not be inserted in toaster as they may cause a fire or risk of electric shock.
- A fire may occur if the toaster is covered or touching flammable material, including curtains, draperies, walls, and the like, when in operation.
- Do not leave appliance unattended when in use.
- Do not attempt to dislodge food when toaster is plugged in.
- Be certain appliance is OFF before inserting or removing plug from wall outlet.
- Failure to clean crumb tray may result in fire hazard.
- Do not clean with metal scouring pads. Pieces can break off the pad and touch electrical parts, creating a shock hazard.
- Your toaster needs no special care other than cleaning. If servicing becomes necessary, return appliance to Breville. Do not attempt to repair it yourself.
- For household use only.
- Do not immerse appliance or cord in water or any other liquid.
- This appliance is not intended for use by young children. It should be used by children only when supervised by adults.
- Do not leave the appliance unattended when in use.
- Always use the appliance on a dry, level surface.
- If this appliance becomes damaged, immediately stop use and call Breville Customer Service at 1-866-Breville.
- In the interests of safety, periodically inspect the electrical cord of this appliance. If there are signs that the cord is worn, cracked or damaged, contact Breville Customer Service at 1-866-Breville.
- Do not let the cord hang over the edge of a table or counter, become knotted, or touch hot surfaces.



TO PREVENT BURNS OR PERSONAL INJURY, ALWAYS USE PROTECTIVE HOT PADS OR OVEN MITTS WHEN TOUCHING OR HANDLING HOT TOASTER. APPLIANCE SURFACES ARE HOT DURING AND AFTER USE.

NEVER USE A KNIFE OR ANY OTHER OBJECT TO REMOVE JAMMED TOAST, BAGELS OR ANY OTHER ITEMS FROM THE TOASTER; THIS CAN DAMAGE THE ELEMENTS AS WELL AS LEAD TO ELECTROCUTION.

- This toaster should not be used near or below combustible material like curtains or place mats.
- Do not allow hot surfaces of toaster to come in contact with countertops or tables. Do not store or cover this appliance until the unit has fully cooled down.
- Always unplug your appliance when not in use.
- This toaster should not be used near or below curtains or other combustible material and it should be supervised at all times when in use.
- Do not use outdoors.
- Care must be taken not to touch any hot surfaces, do not store or cover the appliance until the unit has fully cooled down.
- Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, turn any control to OFF, then remove plug from wall outlet.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair, or adjustment.

Your Breville appliance comes with the unique Assist Plug™, conveniently designed with a finger hole in the power plug, for easy and safe removal from the outlet. For safety reasons it is recommended you plug your Breville appliance directly into the power outlet. Do not use in conjunction with a power strip or extension cord. This toaster is electronically controlled : it will not lock toast down into position until the appliance is plugged into power outlet.

#### Note



TO PREVENT PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE CAUSED BY FIRE, ALWAYS UNPLUG THIS AND OTHER APPLIANCES WHEN NOT IN USE.

NEVER OPERATE TOASTER ON ITS SIDE. NEVER ADD ANY FOOD SUBSTANCE TO THE BREAD, ENGLISH MUFFINS OR BAGELS PRIOR TO TOASTING (SUCH AS BUTTER, JELLY OR MARMALADE), BECAUSE THIS ACTION MAY ALSO LEAD TO ELECTROCUTION OR TO SERIOUS BODILY INJURY. DO NOT USE THE TOASTER WITHOUT THE SLIDE OUT CRUMB TRAY IN PLACE. CRUMB TRAY SHOULD BE CLEANED REGULARLY. DO NOT ALLOW CRUMBS TO BUILD UP IN THE CRUMB TRAY. TO ENSURE CONTINUED PROTECTION AGAINST RISK OF ELECTRIC SHOCK, CONNECT TO PROPERLY GROUNDED OUTLETS ONLY.

#### **ELECTRIC CORD STATEMENT**

YOUR TOASTER HAS A SHORT CORD AS A SAFETY PRECAUTION TO PREVENT PERSONAL INJURY OR PROPERTY DAMAGE RESULTING FROM PULLING, TRIPPING OR BECOMING ENTANGLED WITH THE CORD. DO NOT ALLOW CHILDREN TO BE NEAR OR USE THIS APPLIANCE WITHOUT CLOSE ADULT SUPERVISION. IF YOU MUST USE A LONGER CORDSET OR AN EXTENSION CORD WHEN USING APPLIANCE, THE CORD MUST BE ARRANGED SO IT WILL NOT DRAPE OR HANG OVER THE EDGE OF A COUNTERTOP, TABLETOP OR SURFACE AREA WHERE IT CAN BE PULLED ON BY CHILDREN OR TRIPPED OVER. TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, PERSONAL INJURY OR FIRE, THE ELECTRICAL RATING OF THE EXTENSION CORD YOU USE MUST BE THE SAME OR MORE THAN THE WATTAGE OF THE APPLIANCE (WATTAGE IS MARKED ON UNDERSIDE OF APPLIANCE). IF APPLIANCE IS OF THE GROUNDED TYPE, THE EXTENSION CORD SHOULD BE A GROUNDING-TYPE 3-WIRE CORD.

## SAVE THESE INSTRUCTIONS

# Know your Breville Ikon Toaster

Reheat setting

Defrost setting

Electronic browning control dial

Extra wide and deep slots

Self centring toasting slots

Cancel button

Breville

DEFROST REHEAT CRUMPT

Removable crumb tray

Tidy storage cord

LED display  
with toasting progress indicator

'Toast ready' sound alert

'Lift and Look' lever

High lift lever

Bagel control setting

Features the unique  
Breville Assist Plug™.  
Easier to insert, easier  
to remove.



Registered design.

# Operating your Breville Ikon Toaster

- Before first use, remove any promotional material attached to your toaster.
- Insert the power plug into a 120 volt power outlet and then turn the power on.
- Place up to 4 slices of bread, muffins or bagels into the bread slots.
- Select the desired browning setting using the browning control dial. Colour settings range from '1' lightest to '9' darkest.
- When using the toaster for the first time, we suggest you toast on setting No. 4. Varying types of bread and personal preference may require a different browning setting, eg: raisin toast and white light-textured breads may require a lower setting, whilst heavier textured rye breads may require a darker setting.
- The Breville Ikon Toaster has a 'Lift and Look' feature which does not interrupt the cooking cycle. To check on the toasting progression during the cooking cycle, simply use the high lift lever to raise and lower toast.
- The toaster turns off when the desired toast color is achieved and automatically raises the toast. The toasting process can be stopped at any time by pressing the 'Cancel' button located on the side of the toaster.

When the toasting cycle is complete, the toaster will 'beep' to indicate that the toast is ready. No need to wait while the toast cooks.

**Note**

The toaster will remember your desired setting. When the power is turned off to the toaster, the digital control will default to your original desired setting when next switched on.

**Note**

- Press the high lift lever down until it clicks into place. Toasting cycle will automatically commence. As the toasting cycle progresses the LED display will count down and the toasting progress indicator bars will go out until toasting is complete.

If the toaster is not plugged in and switched on at the power outlet, the high lift lever will not click into place.

**Note**

## High lift

To remove smaller items such as bagels and muffins, lift the high lift lever approximately  $\frac{3}{4}$  inch above the starting position.



In the unlikely event that the bagel or muffin becomes jammed remove the power cord from the power outlet and then carefully ease the bread out of the toaster, ensuring that you do not damage the element.



# Operating your Breville Ikon Toaster continued

## Toasting frozen bread

To toast frozen bread, place the bread into the toasting slots, select the desired browning setting, lower the high lift lever until it clicks into place then press the defrost button, this will extend cooking time. The light will illuminate behind the defrost button when selected.

Bagels must always face inwards towards the middle of the toaster. The toaster always reverts back to the bread toast setting after each toasting cycle, unless the bagel control setting is activated again.

Note

## Reheating toast

This function allows you to reheat toast without additional toasting. To reheat, place toast into toasting slots, lower the high lift lever until it clicks into place and press the reheat button. The light will illuminate behind the reheat button when selected.

## Toasting bagels

This function adjusts heating elements to perfectly toast golden bagels without burning the outside. To toast bagels, place bagels into toasting slots with the inside facing inwards toward the middle of the toaster. Lower the high lift lever until it clicks into place and press the bagels setting.

This setting when activated adjusts the heating elements to produce additional heat to the center elements to cook the inside of your bagel faster than the outside. The light will illuminate behind the bagel button when selected.

The LED illumination will fade after approximately 5 minutes. The illumination will reappear when any of the controls are used.

Note



NEVER ATTEMPT TO EXTRACT JAMMED TOAST, BAGELS OR MUFFINS OR ANY OTHER ITEM WITH A KNIFE OR ANY OTHER OBJECT, AS CONTACT WITH LIVE ELEMENTS MAY NOT ONLY DAMAGE THE ELEMENT, BUT CAUSE ELECTROCUTION.

# Care and cleaning

- The crumb tray should be cleaned out regularly. Do not allow breadcrumbs to accumulate in the bottom of the toaster.
- Always remove power cord from power outlet before cleaning the toaster.
- To remove any crumbs from the toaster, slide out the crumb tray from under the toaster, empty and replace it before using the toaster again.
- Wipe the outside of the toaster with a slightly dampened cloth and polish with a soft dry cloth.
- To clean the interior, turn the toaster upside down over the sink or waste bin and shake crumbs free.

## Storage

Always switch off and then remove the power cord from the power outlet and allow to completely cool before storing.



DO NOT USE THE TOASTER WITHOUT THE SLIDE OUT CRUMB TRAY IN PLACE  
DO NOT ALLOW CRUMBS TO BUILD UP IN CRUMB TRAY. CRUMB TRAY SHOULD BE CLEANED  
OUT REGULARLY.

# One year limited warranty

Breville®\* warrants this Breville® appliance against defects that are due to faulty material or workmanship for a period of one (1) year from the date of original consumer purchase. This warranty does not cover damage from abuse, neglect, use for commercial purposes, or any other use not found in the printed "Instructions for use" booklet. There is no warranty for glass parts, glass containers, filter basket, blades and agitators. HWI Breville® expressly disclaim all responsibility for consequential damages for incidental losses caused by use of this appliance. Some states or provinces do not allow this exclusion or limitation for incidental or consequential losses, so the foregoing disclaimer may not apply to you.

ANY WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS WITH RESPECT TO THIS PRODUCT IS ALSO LIMITED TO THE ONE YEAR LIMITED WARRANTY PERIOD. Some states or provinces do not allow disclaimer of the implied warranty with respect to consumer goods, so the foregoing disclaimer may not apply to you.

This warranty gives you specific legal rights and you may also have other legal rights which vary from state to state or province to province.

If the appliance should become defective within the warranty period, do not return the appliance to the store. Please contact our Customer Service Center.

Toll free phone number:  
1-866-BREVILLE (1-866-273-8455)

Internet email:  
AskUs@BrevilleUSA.com  
AskUs@Breville.ca (in Canada)

\*HWI Breville® products are distributed in Canada by Anglo Canadian Housewares, L.P. and in USA by Metro/Thebe Inc.



# Breville

Breville est une marque enregistrée de Breville

## Centre de Service à la Clientèle de Breville Consommateurs des États-Unis

✉ 19400 South Western Ave

Torrance

CA 90501-1119

☎ Service à la clientèle: 1 (866) BREVILLE

Email [askus@brevilleUSA.com](mailto:askus@brevilleUSA.com)

[www.brevilleusa.com](http://www.brevilleusa.com)

## Consommateurs du Canada

✉ Anglo Canadian

2555, Chemin De L' Aviation

Pointe-Claire (Montréal)

Québec H9P 2Z2

☎ Service à la clientèle: 1 (866) BREVILLE

Fax (514) 683-5554

Email [askus@breville.ca](mailto:askus@breville.ca)

[www.breville.com](http://www.breville.com)



PRINTED ON  
RECYCLED PAPER

© Copyright. Breville Pty. Ltd. 2008

En raison des améliorations constantes apportées à nos produits, le produit que vous avez acheté pourrait varier légèrement de celui illustré dans ce livret.

Model CT75XL/A Issue 2/08

**Breville**

**Ikon Toaster**

Model CT75XL/A

	Page
<b>Breville vous recommande la sécurité avant tout</b>	<b>14</b>
<b>Faites la connaissance de votre grille-pain Ikon de Breville</b>	<b>16</b>
<b>Le fonctionnement de votre grille-pain Ikon de Breville</b>	<b>17</b>
<b>Entretien et nettoyage</b>	<b>19</b>



# Félicitations

de votre acquisition d'un grille-pain Ikon de Breville



# Breville vous recommande la sécurité avant tout

## IMPORTANTES MESURES DE PROTECTION

Chez Breville, nous sommes fort conscients de la sécurité. Nous concevons et fabriquons des produits destinés au consommateur sans jamais perdre de vue la sécurité de notre précieuse clientèle.

**Lisez attentivement toutes les instructions avant de faire fonctionner l'appareil et conservez-les pour consultation ultérieure.**



De plus, nous vous demandons de faire très attention lorsque vous vous servez de tout article ménager électrique et de prendre les précautions suivantes.

- Lisez attentivement toutes les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.
- Ne touchez pas les surfaces brûlantes. Servez-vous des poignées ou des boutons.
- Pour éviter les chocs électriques, ne plongez ni la fiche ni le cordon ni toute autre composante fixe de l'appareil dans aucun liquide.
- Débranchez toujours la fiche de la prise lorsque l'appareil ne sert pas. Laissez-le refroidir avant de le nettoyer et d'en retirer des pièces.
- L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant de l'appareil présente des risques de blessures.
- Utilisez l'appareil seulement aux fins auxquelles il a été prévu.
- Il ne faut pas insérer de gros aliments ni des ustensiles en métal dans l'appareil car cela présente des risques d'incendie ou de chocs électriques.
- Il y a risque d'incendie lorsque l'appareil est en contact avec des matériaux inflammables (comme des rideaux, des murs ou autres objets du genre) et qu'il est en service.
- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance lorsqu'il est en marche.
- Ne tentez pas de dégager des aliments coincés lorsque l'appareil est branché.
- Assurez-vous que l'appareil est hors tension avant de brancher ou de débrancher la fiche de la prise murale.
- Il y a risque d'incendie si vous ne nettoyez pas le plateau à miettes.
- N'utilisez pas des tampons à récurer métalliques. Ceux-ci pourraient s'effriter et cela présente des risques de chocs électriques si du métal entre en contact avec des composantes électriques de l'appareil.
- L'appareil ne nécessite aucun soin particulier autre que le nettoyage. Lorsqu'il doit être réparé, retournez-le à Breville. Ne tentez pas de le réparer vous-même.
- À usage domestique seulement.
- Ne plongez pas l'appareil ni son cordon dans aucun liquide.
- L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé par de jeunes enfants. Des enfants peuvent s'en servir uniquement sous la surveillance d'adultes.
- Ne laissez pas l'appareil sans surveillance lorsqu'il fonctionne.
- Utilisez toujours l'appareil sur une surface sèche et de niveau.
- Si l'appareil est endommagé, cessez immédiatement de vous en servir et appelez le service à la clientèle de Breville au 1 866 BREVILLE.



AFIN DE PRÉVENIR LES RISQUES DE BRÛLURES OU DE BLESSURES, UTILISEZ TOUJOURS DES POIGNÉES OU DES MOUFLES ISOLANTES POUR TOUCHER AU GRILLE-PAIN LORSQU'IL EST CHAUD OU POUR LE MANIPULER. LES SURFACES DE L'APPAREIL SONT BRÛLANTES LORSQU'IL FONCTIONNE ET APRÈS AVOIR SERVI.

N'UTILISEZ JAMAIS UN COUTEAU NI TOUT AUTRE OBJET POUR DÉLOGER UNE TRANCHE DE PAIN, UN BAGEL OU TOUT AUTRE ALIMENT COINCÉ DANS LE GRILLE-PAIN. VOUS POURRIEZ DE LA SORTE ABÎMER LES ÉLÉMENTS ET CELA PRÉSENTE DES RISQUES D'ÉLECTROCUTION.

- Par mesure de sécurité, vérifiez régulièrement le cordon d'alimentation de l'appareil pour y déceler tout dommage ou usure. Si c'est le cas, appelez le service à la clientèle de Breville au 1 866 BREVILLE.
- Ne laissez pas le cordon pendre d'une table ou d'un comptoir ni entrer en contact avec des surfaces très chaudes ni se nouer.
- Il ne faut pas utiliser l'appareil près ou sous des matériaux combustibles (comme des rideaux ou des napperons).
- Ne laissez pas les surfaces brûlantes de l'appareil entrer en contact avec le dessus de comptoirs ni de tables. Ne rangez rien sur l'appareil et ne couvrez pas celui-ci avant qu'il ne soit complètement refroidi.
- Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il ne sert pas.
- Il ne faut pas utiliser l'appareil près ou sous des matériaux combustibles (comme des rideaux) et il faut toujours surveiller l'appareil lorsqu'il fonctionne.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- Prenez soin de ne pas toucher aux surfaces brûlantes de l'appareil.
- Pour brancher, mettez le cordon dans la prise murale. Pour débrancher, mettez l'appareil hors tension, puis retirez la fiche de la prise murale.
- N'utilisez aucun appareil avec un cordon ou fiche électrique endommagé, après que l'appareil ait mal fonctionné ou qu'il ait été endommagé de quelque façon que ce soit. Veuillez retourner l'appareil au centre de service le plus près de chez vous pour vérifications, réparations ou ajustements.

Votre appareil Breville est équipé d'une fiche pratique Assist Plug™ dotée d'un trou de doigt qui permet de la retirer de la prise facilement et en toute sécurité. Pour des raisons de sécurité, nous vous recommandons de brancher votre appareil Breville directement dans la prise SANS vous servir d'une rallonge ou d'une barre d'alimentation. Le grille-pain est doté de commandes électroniques; vous ne pouvez pas en abaisser le levier tant que l'appareil n'est pas branché dans une prise murale.

**Notez**



AFIN DE PRÉVENIR LES RISQUES DE BLESSURES OU DE DOMMAGES CAUSÉS PAR UN INCENDIE, DÉBRANCHEZ TOUJOURS L'APPAREIL LORSQU'IL NE SERT PAS. NE FAITES JAMAIS FONCTIONNER L'APPAREIL LORSQU'IL REPOSE SUR LE CÔTÉ. N'AJOUTEZ JAMAIS UN ALIMENT SUR LA TRANCHE DE PAIN, LE MUFFIN ANGLAIS NI LE BAGEL AVANT DE LA GRILLER (COMME DU BEURRE OU DE LA CONFITURE), CAR CELA PRÉSENTE DES RISQUES D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURES GRAVES. N'UTILISEZ PAS LE GRILLE-PAIN SANS SON PLATEAU À MIETTES COULISSANT EN PLACE. IL FAUT NETTOYER RÉGULIÈREMENT LE PLATEAU À MIETTES. NE LAISSEZ PAS DES MIETTES S'ACCUMULER SUR LE PLATEAU À MIETTES. POUR ASSURER UNE PROTECTION CONTINUE CONTRE LES RISQUES DE CHOCS ÉLECTRIQUES, BRANCHEZ L'APPAREIL UNIQUEMENT DANS DES PRISES BIEN MISES À LA TERRE.

#### **AU SUJET DU CORDON D'ALIMENTATION**

PAR PRÉCAUTION, VOTRE GRILLE-PAIN EST ÉQUIPÉ D'UN CORDON COURT DANS LE BUT D'ÉVITER TOUTE BLESSURE OU DOMMAGE SUSCEPTIBLES D'ÊTRE CAUSÉS SI UNE PERSONNE TRÉBUCHAIT OU S'ENCHEVÊTRAIT DANS LE CORDON OU SI CELUI-CI ÉTAIT TIRÉ. NE LAISSEZ PAS LES ENFANTS S'APPROCHER DE L'APPAREIL OU SE SERVIR DE CELUI-CI SANS SURVEILLANCE. SI VOUS DEVEZ VOUS SERVIR D'UN CORDON PLUS LONG OU D'UNE RALLONGE AVEC L'APPAREIL, ILS DOIVENT ÊTRE DISPOSÉS DE MANIÈRE À NE PAS PENDRE D'UN COMPTOIR, D'UNE TABLE OU DE TOUTE AUTRE SURFACE CAR LES ENFANTS POURRAIENT LES TIRER OU TRÉBUCHER. POUR ÉVITER LES CHOCS ÉLECTRIQUES, LES BLESSURES OU LES INCENDIES, LA PUISSANCE NOMINALE DE LA RALLONGE UTILISÉE DOIT ÊTRE SIMILAIRE OU SUPÉRIEURE À CELLE DE L'APPAREIL (LA PUISSANCE EST INDIQUÉE SUR LA PARTIE INFÉRIEURE DE CELUI-CI). SI L'APPAREIL A UNE FICHE POLARISÉE, LA RALLONGE ÉLECTRIQUE DEVRAIT AVOIR UN CORDON ET UNE FICHE POLARISÉE.

## **CONSERVEZ LES PRÉSENTES INSTRUCTIONS**

# Faites la connaissance de votre grille-pain Ikon de Breville

Fonction de réchauffement

Fonction de décongélation

Cadran électronique de sélection  
du degré de grillage

Fentes très larges et profondes

Fentes de grillage à centrage automatique

Touche  
d'annulation



Plateau à miettes amovible

Plateau à miettes amovible

Affichage à témoin  
à D.É.L. du grillage

Timbre sonore à la fin du cycle de grillage

Levier 'Soulevez  
et regardez'  
Levier de  
surélévation

Réglage pour bagel

Fiche unique Assist  
Plugmd de Breville.  
Facile à insérer, facile  
à retirer.



Modèle déposé.

# Le fonctionnement de votre grille-pain Ikon de Breville

- Avant d'utiliser votre grille-pain, retirez tout matériel de promotion fixé à votre grille-pain.
- Branchez le cordon d'alimentation dans une prise de 120 V et mettez l'interrupteur sous tension (ON).
- Placez un maximum de 4 tranches de pain, muffins anglais ou bagels dans les fentes.
- Choisissez le degré de grillage voulu à l'aide du cadran. Les réglages vont de '1' pour le plus pâle jusqu'à '9' pour le plus foncé.
- Lors de la première utilisation du grille-pain, nous vous conseillons de régler le degré de grillage à '4'. Différents types de pain et les goûts personnels peuvent nécessiter un réglage différent. Ainsi, du pain aux raisins et des pains blancs légers peuvent nécessiter un réglage inférieur, tandis que les pains de seigle plus consistants peuvent nécessiter un réglage plus foncé.

Le grille-pain garde en mémoire le réglage que vous avez choisi. Lorsque vous mettez l'appareil hors tension, la commande numérique conserve par défaut votre réglage original à la prochaine mise sous tension de l'appareil.

**Notez**

- Abaissez le levier de soulèvement élevé jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place. Le cycle de grillage commence automatiquement. Pendant le cycle de grillage, l'affichage à D.É.L. effectue un compte à rebours et les barres indiquant la progression du grillage s'éteignent à mesure, jusqu'à la fin du cycle.

Lorsque le grille-pain n'est pas branché ni mis sous tension, le levier ne peut pas s'enclencher en place.

**Notez**

- Le grille-pain Ikon de Breville comporte une fonction « Soulevez et regardez » qui n'interrompt pas le cycle de grillage. Pour vérifier la progression du grillage pendant le cycle, il suffit d'utiliser le levier de soulèvement pour soulever et abaisser la tranche de pain.
- Le grille-pain s'éteint lorsque le degré de grillage voulu est atteint et il soulève automatiquement la tranche de pain. Vous pouvez arrêter le cycle de grillage en tout temps en appuyant sur la touche d'annulation (CANCEL) qui se trouve sur le côté de l'appareil.

À la fin du cycle de grillage, le grille-pain émet un timbre sonore pour indiquer que la rôti est prête. Vous n'avez plus à attendre la fin du grillage.

**Notez**

## Levier de surélévation

Pour retirer de petits aliments (comme des muffins anglais), soulevez le levier environ 1,9 cm (3/8 po) au-dessus de sa position initiale.



Dans le cas peu probable où ce dernier serait coincé, débranchez la fiche de la prise, puis dégagez doucement l'aliment du grille-pain en prenant soin de ne pas abîmer l'élément.

## Grillage de pain congelé

Pour griller du pain congelé, placez le pain dans les fentes, choisissez le degré de grillage voulu, abaissez le levier jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place puis appuyez sur la touche de décongélation. Cela prolonge la durée du grillage. Le témoin de la touche de décongélation s'allume lorsque vous la choisissez.

## Réchauffement d'une rôtie

Cette fonction vous permet de réchauffer une rôtie sans la griller de nouveau. Pour la réchauffer, placez la rôtie dans les fentes, abaissez le levier jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place et appuyez sur la touche de réchauffement. Le témoin de la touche de réchauffement s'allume lorsque vous la choisissez.

## Grillage de bagels

Cette fonction règle les éléments afin qu'ils grillent les bagels à la perfection sans en brûler l'extérieur. Pour griller des bagels, placez ceux-ci dans les fentes avec la face tranchée vers le centre du grille-pain. Abaissez le levier jusqu'à ce qu'il s'enclenche en place et appuyez sur la touche pour bagels.

Cette fonction règle les éléments afin qu'ils produisent plus de chaleur au centre pour griller plus rapidement l'intérieur du bagel que l'extérieur. Le témoin de la touche pour bagels s'allume lorsque vous la choisissez.

Le témoin à D.É.L. s'estompe au bout d'environ 5 minutes. Il s'allume lorsque vous utilisez une des commandes.

Il faut toujours placer la face tranchée du bagel vers le centre du grille-pain. Le grille-pain revient toujours au réglage pour le pain après chaque cycle, à moins que vous ne choisissiez de nouveau le réglage pour bagels.

**Notez**



NE TENTEZ JAMAIS DE DÉLOGER UNE TRANCHE DE PAIN, UN BAGEL, UN MUFFIN ANGLAIS OU TOUT AUTRE ALIMENT COINCÉ À L'AIDE D'UN COUTEAU OU DE TOUT AUTRE OBJET AU RISQUE D'ENDOMMAGER LES ÉLÉMENTS SOUS TENSION ET DE VOUS ÉLECTROCUTER.

# Entretien et nettoyage

- Il faut nettoyer régulièrement le plateau à miettes. Ne laissez pas des miettes s'accumuler au fond du grille-pain.
- Débranchez toujours la fiche de la prise murale avant de nettoyer l'appareil.
- Pour enlever des miettes du grille-pain, retirez le plateau à miettes coulissant, videz-le et remettez-le en place avant d'utiliser le grille-pain de nouveau.
- Essuyez les surfaces extérieures du grille-pain à l'aide d'un chiffon légèrement humecté et polissez-le avec un chiffon doux et sec.
- Pour nettoyer l'intérieur de l'appareil, renversez le grille-pain au-dessus d'un évier ou d'une poubelle et secouez-le pour en déloger les miettes.

## Rangement

Débranchez toujours le cordon du grille-pain de la prise et laissez-le refroidir complètement avant de le ranger.



**N'UTILISEZ PAS LE GRILLE-PAIN SANS LE PLATEAU À MIETTES COULISSANT EN PLACE.  
NE LAISSEZ PAS DES MIETTES S'ACCUMULER SUR LE PLATEAU À MIETTES. IL FAUT NETTOYER  
RÉGULIÈREMENT LE PLATEAU À MIETTES.**

# Garantie limitée d'un an

Breville® garantit cet appareil contre tous défauts causés par un matériau ou une fabrication défectueuse pendant une période d'un an suivant la date du premier achat par le consommateur. La présente garantie ne couvre pas les dommages dus aux abus, à la négligence, à un usage commercial ou à tout autre usage non précisé dans le mode d'emploi imprimé. Aucune garantie ne couvre les pièces en verre, les cruches en verre, les paniers-filtre, les lames et les agitateurs. HWI Breville dénie toute responsabilité en cas de dommages ou pertes consécutifs à l'usage de cet appareil. Certains états ou provinces ne permettent pas cette exclusion ou limitation des pertes connexes ou consécutives et il se pourrait donc que la dénégaration qui précède ne s'applique pas à vous.

TOUTE GARANTIE RELATIVE À LA COMMERCIALITÉ OU À L'ADAPTATION DE CE PRODUIT EST ÉGALEMENT LIMITÉE À LA PÉRIODE D'UN AN PRÉVUE PAR LA GARANTIE LIMITÉE. Certains états ou provinces ne permettent pas l'exclusion de la garantie implicite relative aux biens de consommation et il se pourrait donc que la dénégaration qui précède ne s'applique pas à vous.

La présente garantie vous accorde certaines garanties juridiques particulières et il se pourrait que vous ayez également d'autres garanties juridiques susceptibles de varier d'un état à l'autre ou d'une province à l'autre.

Si l'appareil devient défectueux dans les limites de la période de garantie, ne retournez pas l'appareil au magasin. Veuillez communiquer avec notre centre de service à la clientèle.

Numéro de téléphone sans frais:  
1-866-BREVILLE (1-866-273-8455)

Courriel:  
[AskUs@BrevilleUSA.com](mailto:AskUs@BrevilleUSA.com)  
[AskUs@Breville.ca](mailto:AskUs@Breville.ca)

Les produits Breville sont distribués au Canada par la compagnie Anglo Canadian L.P. et aux USA par Metro/Thebe inc.

# Notes

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

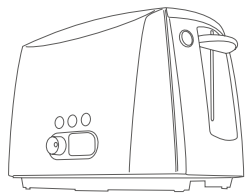
---

---

---

---

---





# Breville

Breville es una marca registrada de Breville Pty. Ltd.

## **Breville Customer Service Centre US Customers - Para Clientes en Estados Unidos**

✉ 19400 South Western Ave  
Torrance  
CA 90501-1119

☎ Centro de Servicio al Cliente: 1 (866) BREVILLE  
Email [askus@brevilleUSA.com](mailto:askus@brevilleUSA.com)  
[www.brevilleusa.com](http://www.brevilleusa.com)

## **Canada Customers - Para Clientes en Canada**

✉ Anglo Canadian  
2555, Chemin De L' Aviation  
Pointe-Claire (Montréal)  
Québec H9P 2Z2

☎ Centro de Servicio al Cliente: 1 (866) BREVILLE  
Fax (514) 683-5554  
Email [askus@breville.ca](mailto:askus@breville.ca)  
[www.breville.com](http://www.breville.com)

© Copyright. Breville Pty. Ltd. 2008

Debido a las continuas mejoras en el diseño u otros aspectos, es posible que el producto que usted compre sea levemente distinto al de la ilustración de este folleto.



PRINTED ON  
RECYCLED PAPER

Model CT75XL/A Issue 2/08

**Breville**

**Ikon Toaster**

Model CT75XL/A

	Página
Breville recomienda que la seguridad es primero	24
Conozca su tostadora Ikon de Breville	26
Funcionamiento de su tostadora Ikon de Breville	28
Cuidado y limpieza	29



# Felicitaciones

por la compra de su nueva tostadora Ikon de Breville

# Breville recomienda que la seguridad es primero

## IMPORTANTES MEDIDAS PREVENTIVAS

En Breville diseñamos y fabricamos artículos de consumo pensando en la seguridad de nuestros valorados clientes.

### Lea todas las instrucciones antes de encender el artefacto y guárdelas para consultarlas en el futuro.

Cuando use artefactos eléctricos, siempre se deben seguir las precauciones básicas de seguridad, que incluyen lo siguiente:

- Lea todas las instrucciones antes del uso.
- No toque las superficies calientes. Use las manijas o perillas.
- Para protegerse contra descargas eléctricas no sumerja el cable, el enchufe ni ninguna otra pieza no desmontable de esta tostadora en agua ni en ningún otro líquido.
- Desenchufe el artefacto del tomacorriente cuando no lo use y antes de limpiarlo. Deje que se enfríe antes de limpiarlo o sacarle piezas.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante puede causar lesiones.
- No dé al artefacto otro uso que no sea aquel para el cual fue diseñado.
- No se deben introducir alimentos de tamaño excesivo ni utensilios metálicos en la tostadora, ya que pueden provocar un incendio o un riesgo de descarga eléctrica.
- Se puede producir un incendio si la tostadora toca o se cubre con materiales inflamables, como cortinas, tapicería, muros y artículos similares, mientras está en funcionamiento.
- No descuide el artefacto mientras lo esté usando.
- No intente sacar los alimentos atascados mientras la tostadora esté enchufada.
- Asegúrese de que el artefacto esté APAGADO antes de enchufarlo o desenchufarlo del tomacorriente.
- No limpiar la bandeja para migas puede provocar un incendio.
- No limpie con esponjas metálicas. Se pueden desprender pedazos de la esponja y tocar piezas eléctricas, creando un peligro de descarga.
- Su tostadora no necesita más cuidado especial que la limpieza. Si se hace necesario reparar este artefacto, devuélvalo a Breville. No intente repararlo usted mismo.
- Exclusivo para uso doméstico.
- No sumerja el artefacto ni el cable en agua ni en ningún otro líquido.
- Este artefacto no está diseñado para que lo usen niños pequeños. Cuando lo usen niños, sólo deben hacerlo con la supervisión de un adulto.
- No descuide el artefacto mientras lo esté usando.
- Utilice siempre el aparato sobre una superficie seca y plana.
- Si este artefacto se daña, suspenda de inmediato su uso y llame al Servicio al Cliente de Breville al 1-866-Breville.



A FIN DE EVITAR QUEMADURAS O LESIONES PERSONALES, SIEMPRE USE UN TOMAOLLAS O GUANTES PARA HORNO CUANDO TOQUE O MANIPULE LA TOSTADORA CALIENTE. LAS SUPERFICIES DEL ARTEFACTO SE ENCUENTRAN CALIENTES DURANTE Y DESPUÉS DEL USO.

NUNCA USE UN CUCHILLO NI NINGÚN OTRO OBJETO PARA SACAR LAS TOSTADAS, BAGELS NI NINGÚN OTRO TIPO DE ALIMENTO ATASCADO DE LA TOSTADORA, YA QUE ESTO PUEDE DAÑAR LOS ELEMENTOS Y PROVOCAR ELECTROCUCIÓN.

- Para su seguridad, revise periódicamente el cable eléctrico de este artefacto. Si existen señales de que el cable está desgastado, roto o dañado comuníquese con el Servicio al Cliente de Breville al 1-866-Breville.
- No deje que el cable cuelgue del borde de una mesa o encimera ni que toque superficies calientes o se anude.
- Esta tostadora no se debe usar cerca ni debajo de materiales combustibles tal como cortinas o individuales.
- No deje que las superficies calientes de la tostadora entren en contacto con encimeras o mesas. No almacene ni cubra este artefacto hasta que se haya enfriado completamente.
- Siempre desenchufe el artefacto cuando no lo use.
- Esta tostadora no se debe usar cerca ni debajo de cortinas u otros materiales combustibles; se debe supervisar en todo momento mientras esté en uso.
- No lo use en exteriores.
- Se debe tener cuidado de no tocar ninguna superficie caliente, no almacene ni cubra el artefacto hasta que se haya enfriado completamente.
- Siempre conecte el cable al artefacto primero, luego enchúfelo en el tomacorriente. Para desconectarlo, apague (OFF) todos los controles, luego desenchúfelo del tomacorriente.
- No coloque el artefacto sobre un quemador a gas o eléctrico caliente, ni cerca de uno, ni en un horno a alta temperatura.

Su artefacto Breville cuenta con el exclusivo enchufe Assist Plug™, convenientemente diseñado con un orificio para el dedo que permite su desconexión del tomacorriente de manera fácil y segura. Por razones de seguridad, se recomienda que enchufe su artefacto Breville directamente en el tomacorriente. No lo use en conjunto con una regleta de alimentación ni con un cable de extensión.

Esta tostadora se controla electrónicamente: no sujetará el pan hasta que el artefacto se conecte a un tomacorriente.

**Nota**



PARA EVITAR LESIONES PERSONALES O DAÑOS A LA PROPIEDAD PROVOCADOS POR UN INCENDIO, SIEMPRE DESENCHUFE ÉSTE Y OTROS ARTEFACTOS CUANDO NO LOS USE.

NUNCA HAGA FUNCIONAR LA TOSTADORA DE COSTADO. NUNCA AGREGUE PRODUCTOS ALIMENTICIOS AL PAN, MUFFIN INGLÉS O BAGEL ANTES DE TOSTARLOS (COMO MANTEQUILLA, JALEAS, MERMELADAS), YA QUE PUEDE PROVOCAR ELECTROUCIÓN O GRAVES LESIONES CORPORALES.

NO USE LA TOSTADORA SIN LA BANDEJA PARA MIGAS DESLIZABLE. LA BANDEJA PARA MIGAS SE DEBE LIMPIAR EN FORMA REGULAR. NO DEJE QUE LAS MIGAS SE ACUMULEN EN LA BANDEJA PARA MIGAS.

PARA ASEGURAR LA PROTECCIÓN PERMANENTE CONTRA DESCARGAS ELÉCTRICAS, CONÉCTELO SÓLO A TOMACORRIENTES CON CONEXIÓN A TIERRA APROPIADA.

**DECLARACIÓN ACERCA DEL CABLE ELÉCTRICO**

SU TOSTADORA POSEE UN CABLE CORTO COMO UNA MEDIDA DE SEGURIDAD PARA EVITAR LESIONES PERSONALES O DAÑOS A LA PROPIEDAD CAUSADOS POR TIRAR DE ÉL, O POR TROPEZARSE O ENREDARSE CON ÉL. NO DEJE QUE LOS NIÑOS SE ACERQUEN A ESTE ARTEFACTO NI QUE LO USEN SIN SUPERVISIÓN CERCANA DE UN ADULTO. SI ES NECESARIO USAR UN CABLE ELÉCTRICO MÁS LARGO O SI DEBE CONECTAR UN CABLE DE EXTENSIÓN AL USAR ESTE ARTEFACTO, ÉSTE SE DEBE DISPONER DE MODO QUE NO CUELQUE DEL BORDE DE UNA ENCIMERA, MESA O ÁREA SUPERFICIAL, YA QUE LOS NIÑOS PUEDEN TIRAR DE ÉL O TROPEZARSE. PARA EVITAR DESCARGAS ELÉCTRICAS, LESIONES PERSONALES O INCENDIOS, LA CLASIFICACIÓN ELÉCTRICA DEL CABLE DE EXTENSIÓN QUE USE DEBE SER IGUAL O SUPERIOR A LA POTENCIA EN VATIOS DEL ARTEFACTO (LA CUAL APARECE EN SU CARA BAJA).

**CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES**

# Conozca su tostadora Ikon de Breville

Función de recalentamiento

Función de descongelación

Perilla de control electrónico de intensidad de tostado

Ranuras más anchas y profundas

Ranuras con centrado automático

Botón Cancel (cancelar)



Bandeja para migas desmontable

Organizador de almacenamiento para el cable

Pantalla LED con indicador de progreso del tostado

Sonido de alerta de "tostada lista"

Palanca "Lift and Look" (levantar y mirar)

Palanca elevadora de rebanadas

Función para bagels

Cuenta con el exclusivo enchufe Assist Plug™ de Breville. Fácil de poner y de sacar



Diseño patentado.

# Funcionamiento de su tostadora Ikon de Breville

- Antes del primer uso, retire todo material promocional que venga pegado a la tostadora.
- Conecte el enchufe a un tomacorriente de 120 voltios y luego encienda la tostadora.
- Coloque 4 rebanadas de pan, muffin o bagel en las ranuras.
- Seleccione la intensidad del tostado con la perilla de control de intensidad de tostado. Las posiciones de color varían de "1" (menos tostado) a "9" (más tostado).
- Cuando use la tostadora por primera vez, le recomendamos que la use en la posición N° 4. Los diferentes tipos de pan y las preferencias personales pueden requerir ajustes de intensidad de tostado diferentes, por ejemplo: el pan de pasas y los panes blancos de textura más suave pueden requerir un ajuste más bajo, mientras que los panes de centeno de textura más dura pueden requerir un ajuste más alto.

La tostadora recordará las posiciones de ajuste deseadas. Cuando se desconecta la tostadora, el control digital volverá a la posición de ajuste deseada original la próxima vez que la encienda.

**Nota**

- Presione la palanca elevadora de rebanadas hasta que encaje en su lugar. El ciclo de tostado se iniciará automáticamente. A medida que el ciclo de tostado progresa, la pantalla LED realizará una cuenta regresiva y las barras del indicador de progreso del tostado desaparecerán hasta que se complete el tostado.

Si la tostadora no está enchufada y el tomacorriente no está encendido, la palanca elevadora de rebanadas no encajará en su lugar.

**Nota**

- La tostadora Ikon de Breville cuenta con una función "Lift and Look" (levantar y mirar) que no interrumpe el ciclo de tostado. Para comprobar el progreso del tostado durante el ciclo de tostado, simplemente use la palanca elevadora de rebanadas para levantar y bajar la tostada.
- La tostadora se apaga cuando se alcanza el color de tostado deseado y suelta automáticamente la tostada. El proceso de tostado se puede detener en cualquier momento presionando el botón "Cancel" (cancelar) que se encuentra a un costado de la tostadora.

Cuando se complete el ciclo de tostado, la tostadora emitirá un "pitido" para indicar que la tostada está lista. No es necesario esperar mientras se hace la tostada.

**Nota**

## Palanca elevadora

Para sacar alimentos pequeños como bagels y muffins, levante la palanca elevadora de rebanadas aproximadamente 2 de pulgada sobre la posición



de inicio.

En el caso poco probable de que el bagel o muffin se atasque, desenchufe el cable eléctrico del tomacorriente y luego cuidadosamente saque el pan de la tostadora, asegurándose de no dañar el elemento.



## Tostar pan congelado

Para tostar pan congelado, coloque el pan en las ranuras, seleccione la intensidad de tostado deseada, baje la palanca elevadora de rebanadas hasta que encaje en su lugar y presione el botón de descongelación, lo que extenderá el tiempo de tostado. La luz se encenderá detrás del botón de descongelación cuando se seleccione.

## Recalentar tostadas

Esta función le permite recalentar la tostada sin tostarla más. Para recalentar, coloque la tostada en las ranuras, baje la palanca elevadora de rebanadas hasta que encaje en su lugar y presione el botón de recalentamiento. La luz se encenderá detrás del botón de recalentamiento cuando se seleccione.

## Tostar bagels

Esta función ajusta los elementos de calentamiento a fin de tostar bagels y lograr un tostado perfecto sin quemar la parte inferior. Para tostar bagels, colóquelos en las ranuras con las partes superiores hacia adentro orientadas hacia el medio de la tostadora. Baje la palanca elevadora de rebanadas hasta que encaje en su lugar y presione el botón para bagels.

Cuando esta función se activa, ajusta los elementos de calentamiento con el fin de producir calor adicional a los elementos del centro para tostar la parte superior de su bagel más rápido que la inferior. La luz se encenderá detrás del botón de bagel cuando se seleccione. Le témoin à D.É.L. s'estompe au bout d'environ 5 minutes. Il s'allume lorsque vous utilisez une des commandes.

El LED se apagará después de aproximadamente 5 minutos y volverá a aparecer cuando se use cualquiera de los controles.

Los bagels siempre deben orientarse hacia adentro y hacia el medio de la tostadora.

La tostadora siempre regresa a la posición de tostado de pan después de cada ciclo de tostado, a menos que se active nuevamente la función de control para bagels.

**Nota**



**NUNCA INTENTE SACAR TOSTADAS, BAGELS, MUFFINS NI NINGÚN OTRO ALIMENTO ATASCADO CON UN CUCHILLO O ALGÚN OTRO OBJETO, YA QUE EL CONTACTO CON LOS ELEMENTOS CON CORRIENTE NO TAN SÓLO PUEDE DAÑAR EL ELEMENTO SINO QUE TAMBIÉN PUEDE PROVOCAR ELECTROCUCIÓN**

# Cuidado y limpieza

- La bandeja para migas se debe vaciar y limpiar en forma regular. No deje que las migas de pan se acumulen en la parte inferior de la tostadora.
- Siempre desconecte el cable eléctrico del tomacorriente antes de limpiar la tostadora.
- Para eliminar cualquier miga de la tostadora, deslice la bandeja para migas en la parte inferior de la tostadora, vacíela y vuelva a colocarla antes de usar la tostadora nuevamente.
- Limpie el exterior de la tostadora con un paño levemente humedecido y seque con un paño suave seco.
- Para limpiar el interior, dé vuelta la tostadora sobre el lavaplatos o el basurero y sacúdala para eliminar las migas sueltas.

## Almacenamiento

Siempre apague la tostadora, luego desenchufe el cable eléctrico del tomacorriente y deje que se enfríe completamente antes de almacenarla.



NO USE LA TOSTADORA SIN LA BANDEJA PARA MIGAS DESLIZABLE.

NO DEJE QUE LAS MIGAS SE ACUMULEN EN LA BANDEJA. LA BANDEJA PARA MIGAS SE DEBE VACIAR Y LIMPIAR EN FORMA REGULAR.

# Servicio al cliente un año de garantía limitada

HWI/Breville® le garantizó que este producto se encontrará libre de cualquier defecto en el material y mano de obra por un período de (1) año a partir de la compra original, excepto como se hace notar.

No hay garantía con respecto a lo siguiente, que se puede adquirir con este aparato: partes de cristal, recipientes de cristal, filtros de canasta, cuchillas y/o agitadores. Esta garantía se extiende solamente al comprador original y no cubre los siguientes daños, por abuso negligencia, uso comercial, y cualquier otro uso que no se encuentre en las instrucciones.

HWI/Metro-Thebe, INC.

NUMERO DE SERVICIO AL CLIENTE

1-866-BREVILLE (1-866-273-8455)

**GUARDE ESTE NUMERO PARA REFERENCIAS FUTURAS!!!**

Esta garantía le da derechos específicos legales, y usted podrá tener algunos otros derechos que varían del estado o provincia en que usted vive.

**NO TIENE RESPONSABILIDAD POR EL USO INDEBIDO O ACCIDENTES CAUSADOS POR ESTE APARATO.** Algunos estados o provincias no permiten esta exclusión o limitación de incidentes o consecuencias de pérdidas, así que esta explicación no aplica. Si usted tiene alguna queja bajo esta garantía, **NO REGRESE ESTE APARATO A LA TIENDA!!** Por favor hable al **SERVICIO AL CLIENTE** (Para un servicio más rápido tenga a la mano el modelo y número de serie al hablar con la operadora.)

